

MULTI-PLATFORM RADIO CHASSIS MK5 - SPIRITUS SYSTEMS

MULTI-PLATFORM RADIO CHASSIS MK5 BLACK

Multi-Platform Radio Chassis Mk5 The Multi-Platform Radio Chassis (MPRC) Mk5 is a modular and scalable approach to radio retention that can accommodate a wide range of radio models. The chassis is a three-part system that allows the internal dimensions of the MPRC to expand and contract as needed. With this wide fitment range, almost any radio model can be properly secured and ventilated while maintaining the full range of functions on the handset. The chassis backer is a semi-rigid board that can be mounted to body armor, chest rigs, and packs using its two MOLLE columns, or on the waist via the integrated belt pass-through. The board is stiff enough to provide a firm mounting surface for any radio and keep it immobile regardless of size. The base of the MPRC Mk5 is a tri-flap battery cup that is MOLLE adjustable for height on the front of the chassis backer. The MOLLE interface provides users with a wide range of adjustability without sacrificing any durability or structural integrity in the chassis. The tri-fold flaps enable the user to swap batteries without removing the radio or unplugging any wires and can be resecured with an additional layer of redundancy via the fastex buckle that runs through the front. The top strap can be threaded through the chassis backer in one of two slots to further accommodate the wide variety of radio sizes, and will help the user configure the MPRC Mk5 so that it does not impede buttons or toggles on the handset. Recommended Radios for use with the MPRC Mk5 Persistent Systems MPU5 L3/Harris AN/PRC-163 L3/Harris AN/PRC-152 Thales AN/PRC-148 Motorola XTS 5000 Motorola APX 8000 Motorola APX 7000 & more... Smallest Recommended Radio Compatibility dimensions* 5.5" Tall - 2.75" wide - 1.25" Deep Largest Recommended Radio Compatibility dimensions* 12+" Tall - 4" wide - 4" Deep *These dimensions can be further expanded or retracted via micro adjustments to the Veclo on the battery cup and top strap. Note: This product may be shown with optional accessories. Made in the USA



Attributes

- Name: SPIRITUS SYSTEMS MULTI-PLATFORM RADIO CHASSIS MK5 BLACK
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430104629
- Mfr. No.: AC-RC-MP-BK-05
- Color: Black
- Delivery weight: 0.136kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5](#)
- [English: MultiPlatform Radio Chassis Mk5 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Châssis Radio MultiPlateforme Mk5](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Chassis Radio MultiPiattaforma Mk5](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Chłodnicy Radiowej MultiPlatform Mk5](#)
- [Suomi: MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5 SPIRITUS SYSTEMS Käyttöohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro MultiPlatform Radio Chassis Mk5](#)

Sicherheitshinweise für das MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5 von Spiritus Systems. Dieses modulare und skalierbare System wurde entwickelt, um eine sichere und effektive Nutzung Ihrer Funkgeräte zu gewährleisten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um potenzielle Risiken zu vermeiden und die Sicherheit während der Verwendung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produkt Sicherheit:** Stellen Sie sicher, dass das Chassis in einwandfreiem Zustand ist, bevor Sie es verwenden. Überprüfen Sie regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungen.
- **Erweiterte Rückrufe:** Informieren Sie sich über Rückrufaktionen auf der EU Safety Gate-Plattform. Bei Sicherheitsbedenken können Sie sich an die zuständigen Behörden wenden.
- **Online Einkäufe:** Wenn Sie das Produkt online erwerben, stellen Sie sicher, dass der Verkäufer alle Sicherheitsanforderungen erfüllt.
- **Besondere Verbraucherklausel:** Achten Sie darauf, dass das Produkt nicht in die Hände von Kindern gelangt. Es enthält Teile, die verschluckt werden könnten.
- **EUKontaktstelle:** Bei Fragen zur Sicherheit des Produkts sollten Sie sich an den EU-Kontaktpunkt wenden.
- **Schnelle Warnungen:** Halten Sie sich über aktuelle Informationen zu unsicheren Produkten auf dem Laufenden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Vermeiden Sie Überlastung:** Achten Sie darauf, dass das Chassis nicht überladen wird. Verwenden Sie nur die empfohlenen Funkgeräte.
- **Sichere Montage:** Montieren Sie das Chassis stets gemäß den Anweisungen. Stellen Sie sicher, dass es sicher an der Körperpanzerung, Chest Rig oder am Rucksack befestigt ist.
- **Batteriewechsel:** Wechseln Sie die Batterien vorsichtig und vermeiden Sie es, das Funkgerät während des Wechsels zu entfernen.
- **Vermeidung von Feuchtigkeit:** Halten Sie das Chassis trocken, um Schäden an den elektrischen Komponenten zu vermeiden.
- **Regelmäßige Inspektion:** Überprüfen Sie regelmäßig alle Teile des Chassis auf Abnutzung oder Beschädigung.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Chassis:

- Montieren Sie das ChassisTrägersystem an Ihrer Körperpanzerung, Chest Rig oder am Rucksack.
- Verwenden Sie die zwei MOLLESäulen oder die integrierte GürtelDurchführung, um eine sichere Befestigung zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass das Chassis fest sitzt und nicht wackelt.

2. Batterieinstallation:

- Öffnen Sie die TriFlapBatteriehalterung an der Vorderseite des ChassisTrägers.
- Setzen Sie die Batterien entsprechend der Markierungen in die Halterung ein.
- Schließen Sie die Halterung sicher, um ein Herausfallen der Batterien zu verhindern.

3. Funkgerät einlegen:

- Legen Sie das Funkgerät in das Chassis und sichern Sie es mit dem oberen Riemen.
- Fädeln Sie den Riemen in einen der zwei Schlitze, um die Größe des Funkgeräts anzupassen.
- Überprüfen Sie, ob das Funkgerät sicher sitzt und keine Tasten oder Schalter blockiert sind.

4. Verwendung des Funkgeräts:

- Stellen Sie sicher, dass das Funkgerät ordnungsgemäß funktioniert, bevor Sie es in einer kritischen Situation verwenden.
- Halten Sie sich an die Bedienungsanleitung des Funkgeräts für spezifische Bedienungshinweise.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Chassis gemäß den lokalen Vorschriften für Elektronikschrott.
- Stellen Sie sicher, dass alle Batterien ordnungsgemäß recycelt werden. Viele Einzelhändler bieten Rückgabemöglichkeiten für Batterien an.
- Vermeiden Sie die Entsorgung in regulären Mülltonnen, um Umweltschäden zu verhindern.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem Produkt konsultieren Sie bitte die Website des Herstellers oder den Einzelhändler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Dort finden Sie auch Informationen zu Garantie und Rückgaben.

MultiPlatform Radio Chassis Mk5 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the MultiPlatform Radio Chassis Mk5 by Spiritus Systems. This product is designed to provide a secure and adjustable solution for radio retention across various models. To ensure your safety and the optimal use of this product, please read and follow the safety guidelines and instructions outlined in this guide.

General Safety Guidelines

- Ensure that the MultiPlatform Radio Chassis Mk5 is used only for its intended purpose.
- Regularly inspect the chassis for any signs of wear or damage before use.
- Ensure that all components are securely fastened before operating any attached equipment.
- Keep the chassis away from extreme temperatures and moisture to prevent damage.
- Store the product in a cool, dry place when not in use.
- If you notice any malfunction or damage, discontinue use immediately and seek assistance.

Specific Safety Precautions for Use

- The MultiPlatform Radio Chassis Mk5 is designed for use with specific radio models. Ensure compatibility with your radio before installation.
- When mounting the chassis, ensure that it is securely attached to body armor, chest rigs, or packs to prevent accidental detachment.
- Avoid overloading the chassis with excessive weight or incompatible equipment.
- Be cautious when using the MOLLE interface to adjust the height of the battery cup; ensure that it is properly secured after adjustment.
- When swapping batteries, follow the instructions carefully to avoid damaging the radio or chassis.
- Keep the chassis away from children and individuals who may not understand the safety precautions.

Instructions for Installation and Usage

1. Compatibility Check: Verify that your radio model is compatible with the MultiPlatform Radio Chassis Mk5. Recommended models include:

- Persistent Systems MPU5
- L3/Harris AN/PRC163
- L3/Harris AN/PRC152
- Thales AN/PRC148
- Motorola XTS 5000
- Motorola APX 8000
- Motorola APX 7000
- And more...

2. Mounting the Chassis:

- Locate the two MOLLE columns on the chassis backer.
- Attach the chassis securely to your body armor, chest rig, or pack using the MOLLE system.
- Alternatively, use the integrated belt passthrough to secure the chassis at the waist.

3. Adjusting the Battery Cup:

- The trifold battery cup can be adjusted for height using the MOLLE interface.
- Ensure the battery cup is properly secured after adjustments.

4. Radio Installation:

- Place your radio within the chassis, ensuring it fits snugly.
- Use the top strap to secure the radio in place. Thread the strap through one of the two slots to accommodate the size of your radio.
- Ensure that buttons and toggles on the handset are not impeded by the chassis.

5. Battery Swapping:

- When replacing the battery, use the trifold flaps to access the battery compartment without removing the radio.
- After replacing the battery, resecure the flaps using the fastex buckle for added redundancy.

Disposal Instructions

- Dispose of the MultiPlatform Radio Chassis Mk5 in accordance with local regulations.
- If the product is damaged beyond use, consider recycling the materials where possible.
- Do not dispose of the product in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or support regarding the MultiPlatform Radio Chassis Mk5, please refer to the manufacturer's website or customer service channels. Ensure that you have the product details on hand for assistance.

Note: This product may be shown with optional accessories not included in the package. Always refer to the manufacturer's guidelines for specific compatibility and safety instructions.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety is our priority, and we hope you enjoy using the MultiPlatform Radio Chassis Mk5.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5

Introducción

Gracias por elegir el Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5 de Spiritus Systems. Este producto está diseñado para proporcionar una solución segura y ajustable para la retención de radios en varios modelos. Para garantizar tu seguridad y el uso óptimo de este producto, por favor lee y sigue las pautas de seguridad e instrucciones que se detallan en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5 se utilice solo para su propósito previsto.
- Inspecciona regularmente el chasis en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Asegúrate de que todos los componentes estén bien sujetos antes de operar cualquier equipo conectado.
- Mantén el chasis alejado de temperaturas extremas y humedad para evitar daños.
- Almacena el producto en un lugar fresco y seco cuando no esté en uso.
- Si notas algún mal funcionamiento o daño, discontinúa el uso de inmediato y busca asistencia.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- El Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5 está diseñado para usarse con modelos de radios específicos. Asegúrate de la compatibilidad de tu radio antes de la instalación.
- Al montar el chasis, asegúrate de que esté bien sujeto a la armadura corporal, chalecos tácticos o mochilas para evitar desprendimientos accidentales.
- Evita sobrecargar el chasis con peso excesivo o equipos incompatibles.
- Ten cuidado al usar la interfaz MOLLE para ajustar la altura de la copa de batería; asegúrate de que esté bien asegurada después del ajuste.
- Al cambiar las baterías, sigue las instrucciones cuidadosamente para evitar dañar la radio o el chasis.
- Mantén el chasis alejado de niños y personas que puedan no entender las precauciones de seguridad.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Verificación de Compatibilidad: Verifica que el modelo de tu radio sea compatible con el Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5. Los modelos recomendados incluyen:

- Persistent Systems MPU5
- L3/Harris AN/PRC163
- L3/Harris AN/PRC152
- Thales AN/PRC148
- Motorola XTS 5000
- Motorola APX 8000
- Motorola APX 7000
- Y más...

2. Montaje del Chasis:

- Localiza las dos columnas MOLLE en la parte trasera del chasis.
- Sujeta el chasis de manera segura a tu armadura corporal, chaleco táctico o mochila utilizando el sistema MOLLE.
- Alternativamente, utiliza el paso de cinturón integrado para asegurar el chasis en la cintura.

3. Ajuste de la Copa de Batería:

- La copa de batería de tres solapas se puede ajustar en altura utilizando la interfaz MOLLE.
- Asegúrate de que la copa de batería esté bien asegurada después de realizar ajustes.

4. Instalación de la Radio:

- Coloca tu radio dentro del chasis, asegurándote de que ajuste firmemente.
- Usa la correa superior para asegurar la radio en su lugar. Pasa la correa a través de una de las dos ranuras para acomodar el tamaño de tu radio.
- Asegúrate de que los botones y conmutadores en el dispositivo no estén obstruidos por el chasis.

5. Cambio de Batería:

- Al reemplazar la batería, utiliza las solapas plegables para acceder al compartimento de la batería sin quitar la radio.
- Después de reemplazar la batería, vuelve a asegurar las solapas utilizando la hebilla fastex para mayor redundancia.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5 de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el producto está dañado más allá del uso, considera reciclar los materiales cuando sea posible.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o soporte relacionado con el Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5, consulta el sitio web del fabricante o los canales de servicio al cliente. Asegúrate de tener los detalles del producto a mano para obtener asistencia.

Nota: Este producto puede mostrarse con accesorios opcionales que no están incluidos en el paquete. Siempre consulta las directrices del fabricante para obtener instrucciones específicas de compatibilidad y seguridad.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad es nuestra prioridad y esperamos que disfrutes utilizando el Chasis de Radio MultiPlataforma Mk5.

Guide de Sécurité pour le Châssis Radio MultiPlateforme Mk5

Introduction

Le Châssis Radio MultiPlateforme Mk5 (MPRC Mk5) de SPIRITUS SYSTEMS est conçu pour offrir une solution modulaire et évolutive pour la rétention des radios. Bien que ce produit soit conçu pour être sûr et efficace, il est essentiel de suivre certaines directives de sécurité pour garantir une utilisation appropriée et éviter les accidents.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le MPRC Mk5 est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état du châssis pour détecter toute usure ou dommage.
- Ne modifiez pas le châssis de manière non autorisée, car cela pourrait compromettre sa sécurité.
- Gardez le châssis hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- En cas de défaillance ou de problème, cessez immédiatement l'utilisation et contactez le service d'assistance.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Lorsque vous installez le châssis, assurez-vous qu'il est fixé de manière sécurisée pour éviter tout mouvement imprévu.
- Ne placez pas d'objets lourds sur le châssis qui pourraient affecter sa stabilité.
- Évitez d'exposer le châssis à des températures extrêmes ou à des conditions climatiques sévères.
- Ne tentez pas de retirer ou de changer la batterie lorsque le châssis est en mouvement.
- Utilisez uniquement des radios compatibles avec le MPRC Mk5 pour garantir un ajustement et une sécurité appropriés.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Châssis:

- Fixez le châssis sur un gilet pareballes, un harnais de poitrine ou un sac à l'aide des colonnes MOLLE.
- Assurez-vous que le panneau est monté de manière à ne pas gêner les boutons ou les interrupteurs de la radio.
- Réglez la hauteur du support de batterie en fonction de votre confort et de votre utilisation.

2. Utilisation de la Radio:

- Insérez la radio dans le châssis et sécurisez-la avec la sangle supérieure.
- Utilisez les volets à trois plis pour changer la batterie sans retirer la radio.
- Vérifiez que toutes les connexions sont sécurisées avant de commencer l'utilisation.

3. Ajustements:

- Utilisez les ajustements micros sur le Velcro du support de batterie et de la sangle supérieure pour adapter le châssis à la taille de votre radio.

Instructions de Mise au Rebut

- Lorsque le châssis arrive en fin de vie ou est endommagé au-delà de toute réparation, déposez-le dans un centre de recyclage approprié.
- Ne jetez pas le châssis avec les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des équipements électroniques.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité ou l'utilisation du Châssis Radio MultiPlateforme Mk5, veuillez vous référer à votre revendeur ou au site web du fabricant pour des informations détaillées et un support.

En suivant ces directives de sécurité, vous pouvez profiter pleinement des avantages offerts par le Châssis Radio MultiPlateforme Mk5 tout en garantissant votre sécurité et celle des autres.

Istruzioni di Sicurezza per il Chassis Radio MultiPiattaforma Mk5

Introduzione

Grazie per aver scelto il Chassis Radio MultiPiattaforma Mk5 di Spiritus Systems. Questo prodotto è progettato per offrire una soluzione modulare e scalabile per la ritenzione delle radio. È importante seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Controlla periodicamente il chassis per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta danni evidenti o se non funziona correttamente.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Montaggio:** Assicurati che il chassis sia montato correttamente su armature, pettorali o zaini. Utilizza le colonne MOLLE e il passante integrato per la cintura per una maggiore stabilità.
- **Sostituzione delle Batterie:** Le falde pieghevoli consentono di sostituire le batterie senza rimuovere la radio. Assicurati che la fibbia fastex sia correttamente allacciata per garantire la sicurezza.
- **Dimensioni delle Radio:** Utilizza solo radio che rientrano nelle dimensioni di compatibilità specificate. Le dimensioni raccomandate per le radio più piccole sono 5.5" di altezza, 2.75" di larghezza e 1.25" di profondità, mentre per le radio più grandi sono 12+" di altezza, 4" di larghezza e 4" di profondità.
- **Controllo dei Pulsanti:** Configura il MPRC Mk5 in modo da non ostacolare i pulsanti o i selettori della radio.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Chassis:

- Monta il chassis su armature, pettorali o zaini utilizzando le colonne MOLLE.
- In alternativa, utilizza il passante integrato per la cintura per un montaggio in vita.

2. Fissaggio della Radio:

- Posiziona la radio all'interno del chassis.
- Regola la coppa per batterie in altezza utilizzando l'interfaccia MOLLE.
- Assicurati che la radio sia ben fissata e ventilata.

3. Sostituzione delle Batterie:

- Apri le falde pieghevoli per accedere alla batteria.
- Sostituisci la batteria senza rimuovere la radio o scollegare cavi.
- Riassicurati le falde con la fibbia fastex.

4. Regolazioni Finali:

- Inserisci la cinghia superiore attraverso il supporto del chassis per adattarla alle dimensioni della radio.
- Verifica che tutti i pulsanti e selettori siano accessibili.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto nei rifiuti domestici. Controlla le strutture di raccolta e riciclaggio nella tua area.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Grazie per aver scelto il Chassis Radio MultiPiattaforma Mk5. Seguire queste istruzioni contribuirà a garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Instrukcja Bezpieczeństwa Chłodnicy Radiowej MultiPlatform Mk5

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Chłodnicy Radiowej MultiPlatform Mk5 od Spiritus Systems. Produkt ten został zaprojektowany w celu zapewnienia bezpiecznego i regulowanego rozwiązania do przechowywania radii różnych modeli. Aby zapewnić bezpieczeństwo oraz optymalne użytkowanie tego produktu, prosimy o dokładne zapoznanie się z wytycznymi i instrukcjami bezpieczeństwa zawartymi w tej instrukcji.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że Chłodnica Radiowa MultiPlatform Mk5 jest używana wyłącznie do zamierzonego celu.
- Regularnie sprawdzaj chłodnicę pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Upewnij się, że wszystkie komponenty są solidnie przymocowane przed obsługą jakiegokolwiek podłączonego sprzętu.
- Trzymaj chłodnicę z dala od skrajnych temperatur i wilgoci, aby zapobiec uszkodzeniu.
- Przechowuj produkt w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany.
- W przypadku zauważenia jakiegokolwiek awarii lub uszkodzenia, natychmiast zaprzestań używania i szukaj pomocy.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Chłodnica Radiowa MultiPlatform Mk5 jest zaprojektowana do użycia z określonymi modelami radii. Upewnij się o zgodności z Twoim radiem przed instalacją.
- Podczas montażu chłodnicy upewnij się, że jest solidnie przymocowana do kamizelek kuloodpornych, rigów piersiowych lub plecaków, aby zapobiec przypadkowemu odłączeniu.
- Unikaj przeciążania chłodnicy nadmierną wagą lub niekompatybilnym sprzętem.
- Bądź ostrożny przy używaniu interfejsu MOLLE do regulacji wysokości kubka na baterie; upewnij się, że jest prawidłowo zabezpieczony po dokonaniu regulacji.
- Podczas wymiany baterii postępuj zgodnie z instrukcjami, aby uniknąć uszkodzenia radia lub chłodnicy.
- Trzymaj chłodnicę z dala od dzieci oraz osób, które mogą nie rozumieć zasad bezpieczeństwa.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Sprawdzenie Zgodności: Zweryfikuj, czy model Twojego radia jest zgodny z Chłodnicą Radiową MultiPlatform Mk5. Zalecane modele to:

- Persistent Systems MPU5
- L3/Harris AN/PRC163
- L3/Harris AN/PRC152
- Thales AN/PRC148
- Motorola XTS 5000
- Motorola APX 8000
- Motorola APX 7000
- I inne...

2. Montaż Chłodnicy:

- Zlokalizuj dwie kolumny MOLLE na tylnym panelu chłodnicy.
- Solidnie przymocuj chłodnicę do swojej kamizelki kuloodpornej, rigów piersiowych lub plecaka przy użyciu systemu MOLLE.
- Alternatywnie, użyj wbudowanego przejścia na pas, aby przymocować chłodnicę w pasie.

3. Regulacja Kubka na Baterie:

- Kubek na baterie z trzema klapami można regulować pod względem wysokości przy użyciu interfejsu MOLLE.
- Upewnij się, że kubek na baterie jest prawidłowo zabezpieczony po dokonaniu regulacji.

4. Instalacja Radia:

- Umieść swoje radio w chłodnicy, upewniając się, że pasuje ciasno.
- Użyj górnego paska, aby zabezpieczyć radio na miejscu. Przełóż pasek przez jeden z dwóch otworów, aby dostosować się do rozmiaru radia.
- Upewnij się, że przyciski i przełączniki na słuchawce nie są przeszkadzane przez chłodnicę.

5. Wymiana Baterii:

- Podczas wymiany baterii, użyj trójkłapowych kłapek, aby uzyskać dostęp do komory baterii bez usuwania radia.
- Po wymianie baterii, ponownie zabezpiecz klapki za pomocą klamry fastex dla dodatkowej redundancji.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj Chłodnicę Radiową MultiPlatform Mk5 zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli produkt jest uszkodzony poza użyteczność, rozważ recykling materiałów tam, gdzie to możliwe.
- Nie wyrzucaj produktu w zwykłych odpadach domowych.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wsparcia dotyczącego Chłodnicy Radiowej MultiPlatform Mk5, prosimy o odniesienie się do strony internetowej producenta lub kanałów obsługi klienta. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły produktu, aby uzyskać pomoc.

Uwaga: Produkt może być pokazany z opcjonalnymi akcesoriami, które nie są dołączone do opakowania. Zawsze odwołuj się do wytycznych producenta w celu uzyskania szczególnych informacji dotyczących zgodności i instrukcji bezpieczeństwa.

Dziękujemy za uwagę do tych instrukcji bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo jest naszym priorytetem, a my mamy nadzieję, że będziesz cieszyć się użytkowaniem Chłodnicy Radiowej MultiPlatform Mk5.

MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5 SPIRITUS SYSTEMS Käyttöohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5 tuotteen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita sekä käyttö ja asennusohjeita. Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siihen liittyy epäilyksiä turvallisuudesta.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta, ellei se ole tarkoitettu erityisesti lapsille.
- Varmista, että kaikki liitännät ja kiinnitykset ovat tiukasti kiinni ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetuissa käyttötarkoituksissa.

Erityiset turvallisuusohjeet käytettäessä

- Varmista, että kaikki radiot, joita käytät MPRC Mk5:n kanssa, ovat yhteensopivia ja täyttävät suositellut mitat.
- Vältä tuotteen altistamista äärimmäisille lämpötiloille, kosteudelle tai kemikaaleille.
- Älä yritä muuttaa tuotteen rakennetta tai osia, sillä se voi vaikuttaa turvallisuuteen ja toimintaan.
- Kun vaihdat paristoja, varmista, että radiota ei tarvitse irrottaa tai johtoja irrottaa.
- Käytä vain valmistajan suosittelemaa varustusta ja lisävarusteita.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Kiinnitä chassistaustalevy suojaliiveihin, rintavarusteisiin tai reppuihin kahden MOLLEsarakkeen avulla tai vyötärölle integroidun vyöaukko läpi.
- Varmista, että taustalevy on tukevasti kiinnitetty ja että se ei liiku käytön aikana.
- Säädä akkuastia korkeuden osalta chassistaustalevyn etuosassa MOLLEliitännällä.
- Kiinnitä ylähihna chassistaustalevyn läpi jommassakummassa kahdessa urassa.

2. Käyttö

- Varmista, että kaikki radiot on kiinnitetty oikein ja että ne ovat turvallisesti paikallaan.
- Tarkista säännöllisesti, että kaikki liitännät ovat kunnossa ja että tuote toimii odotetusti.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetuissa käyttötilanteissa, ja varmista, että kaikki käyttäjät tuntevat käyttöohjeet.

Hävittämishojeet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Kierrätä mahdolliset osat, kuten muovit ja metallit, erikseen, mikäli mahdollista.

Lisätietoja tukea varten

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai tutustu verkkosivustoon. Varmista, että kaikki kysymykset liittyvät tuotteen turvallisuuteen ja käyttöön.

Kiitos, että luit käyttöohjeet. Varmista, että noudatat kaikkia ohjeita turvallisen ja tehokkaan käytön varmistamiseksi.

Säkerhetsinstruktioner för MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5

Introduktion

Tack för att du valt MULTIPLATFORM RADIO CHASSIS MK5 från Spiritus Systems. Denna modulära och skalbara lösning är designad för att rymma ett brett utbud av radiomodeller. För att säkerställa säker användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att undvika skador.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara personer.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan användning.
- Använd produkten endast med rekommenderade radiomodeller för att säkerställa kompatibilitet och säkerhet.
- Se till att batterikoppen är korrekt justerad innan du använder radion.
- Undvik att använda produkten i extrema väderförhållanden som kan påverka dess funktionalitet.
- Använd inte produkten om den har skadats eller visar tecken på slitage.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av chassit:

- Fäst chassibakstycket på kroppsskydd, bröstvästar eller ryggsäckar med hjälp av de två MOLLEkolumnerna.
- För midjemontering, använd den integrerade bältegenomgången.

2. Inställning av batterikoppen:

- Justera triflap batterikoppen för höjd på framsidan av chassibakstycket.
- Se till att flikarna är korrekt vikta för att möjliggöra snabb batteribyte utan att ta bort radion.

3. Justering av remmen:

- Trä den övre remmen genom chassibakstycket i ett av de två spåren för att passa radion.
- Kontrollera att remmen inte hindrar knappar eller reglage på handseten.

4. Säkerhetskontroller:

- Innan användning, kontrollera att radion är ordentligt fäst och att alla kablar är anslutna.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten tillsammans med hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av elektroniska produkter.
- Om produkten är defekt eller inte längre behövs, se till att den hanteras på ett miljövänligt sätt.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare information, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkare direkt. Kontrollera att du har produktens serienummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare support.

Bezpečnostní pokyny pro MultiPlatform Radio Chassis Mk5

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali MultiPlatform Radio Chassis Mk5 od společnosti Spiritus Systems. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a nastavitelné řešení pro uchování rádia pro různé modely. Aby byla zajištěna vaše bezpečnost a optimální používání tohoto produktu, prosím, přečtěte si a dodržujte bezpečnostní pokyny a instrukce uvedené v této příručce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby bylo MultiPlatform Radio Chassis Mk5 používáno pouze k určenému účelu.
- Pravidelně kontrolujte chassis na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Ujistěte se, že jsou všechny komponenty před použitím připevněny bezpečně.
- Držte chassis dál od extrémních teplot a vlhkosti, aby se předešlo poškození.
- Ukládejte produkt na chladném a suchém místě, když se nepoužívá.
- Pokud zaznamenáte jakékoli poruchy nebo poškození, okamžitě přestaňte používat a vyhledejte pomoc.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- MultiPlatform Radio Chassis Mk5 je navrženo pro použití s konkrétními modely rádií. Ujistěte se o kompatibilitě s vaším rádiem před instalací.
- Při montáži chassis se ujistěte, že je bezpečně připevněno k tělové ochraně, hrudním popruhům nebo batohům, aby se předešlo náhodnému odpojení.
- Vyvarujte se přetěžování chassis nadměrnou hmotností nebo nekompatibilním vybavením.
- Buďte opatrní při používání rozhraní MOLLE k nastavení výšky bateriového poháru; ujistěte se, že je po nastavení řádně zajištěno.
- Při výměně baterií pečlivě dodržujte pokyny, abyste se vyhnuli poškození rádia nebo chassis.
- Držte chassis mimo dosah dětí a jednotlivců, kteří nemusí rozumět bezpečnostním opatřením.

Pokyny pro instalaci a používání

- 1. Kontrola kompatibility:** Ověřte, že váš model rádia je kompatibilní s MultiPlatform Radio Chassis Mk5. Doporučené modely zahrnují:

- Persistent Systems MPU5
- L3/Harris AN/PRC163
- L3/Harris AN/PRC152
- Thales AN/PRC148
- Motorola XTS 5000
- Motorola APX 8000
- Motorola APX 7000
- A další...

2. Montáž chassis:

- Najděte dva sloupce MOLLE na zadní straně chassis.
- Bezpečně připevněte chassis k vaší tělové ochraně, hrudnímu popruhu nebo batohu pomocí systému MOLLE.
- Alternativně použijte integrovaný průchod pro pásek k zajištění chassis v pase.

3. Nastavení bateriového poháru:

- Výškově nastavitelné triflap bateriový pohár lze upravit pomocí rozhraní MOLLE.
- Ujistěte se, že je bateriový pohár po úpravách řádně zajištěn.

4. Instalace rádia:

- Umístěte své rádio do chassis, ujistěte se, že je pevně usazeno.
- Použijte horní popruh k zajištění rádia na místě. Provlékněte popruh jednou ze dvou štěrbin, aby vyhovoval velikosti vašeho rádia.
- Ujistěte se, že tlačítka a přepínače na ručním ovladači nejsou bráněny chassis.

5. Výměna baterie:

- Při výměně baterie použijte skládací klapky k přístupu do prostoru pro baterii, aniž byste museli odstraňovat rádio.
- Po výměně baterie znovu zajistěte klapky pomocí fastex přezky pro dodatečnou redundanci.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte MultiPlatform Radio Chassis Mk5 v souladu s místními předpisy.
- Pokud je produkt poškozen natolik, že není použitelný, zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo podporu týkající se MultiPlatform Radio Chassis Mk5 se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo kanály zákaznického servisu. Ujistěte se, že máte po ruce podrobnosti o produktu pro pomoc.

Poznámka: Tento produkt může být zobrazen s volitelným příslušenstvím, které není zahrnuto v balení. Vždy se řiďte pokyny výrobce pro konkrétní kompatibilitu a bezpečnostní pokyny.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost je naší prioritou a doufáme, že si užijete používání MultiPlatform Radio Chassis Mk5.